28. The Court may authorize or order a pre-trial examination, an examination under oath or the examination of a witness outside the presence of the court, if the means proposed appears to be reliable and proportional to the circumstances of the case, taking into account the available facilities, after 48 hours advance notice to the judge in chambers.

DIVISION XI FINAL PROVISIONS

29. This Regulation replaces the Rules of practice in civil matters of the Superior Court (District of Québec) (chapter C-25.01, r. 5) and comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

102586

Draft Regulation

Code of Civil Procedure (chapter C-25.01)

Superior Court Regulation of the Superior Court of Québec in family matters

Notice is hereby given of the publication by the Chief Justice of the Superior Court, in accordance with article 64 of the Code of Civil Procedure (chapter C-25.01) and after taking the observations of the Minister of Justice into consideration, of the draft "Regulation of the Superior Court of Québec in family matters", appearing below. Considering that the Code of Civil Procedure came into force on 1 January, 2016, the draft regulation may be made on or after 20 May 2016.

Any person wishing to comment on the draft Regulation is requested to submit written comments within the same period to Mtre. Guillaume Bourgeois, executive assistant to the Chief Justice of the Superior Court of Québec, 1, rue Notre-Dame Est, Bureau 17.60, Montréal (Québec), H2Y 1B6; e-mail: guillaume.bourgeois@judex.qc.ca

THE HONOURABLE JACQUES R. FOURNIER, *Chief Justice of the Superior Court*

Regulation of the Superior Court of Québec in family matters

Code of Civil Procedure (chapter C-25.01, a. 63)

CHAPTER I GENERAL

1. Application: This Regulation applies in all judicial districts of Ouébec.

CHAPTER II

APPEALS FROM DECISIONS OR ORDERS OF THE COURT OF QUÉBEC IN YOUTH PROTECTION AND YOUTH CRIMINAL JUSTICE MATTERS

DIVISION I YOUTH PROTECTION

- **2. Definitions:** In this Chapter, "Court" means the Superior Court of Québec and "Court of Québec" means the Court of Québec, Youth Division.
- **3.** Introduction of appeal: Appeals are heard by the Court in the Family Chamber, unless referred by a judge to the Criminal Chamber.
- **4. Notice of appeal:** In addition to the provisions of section 104 of the Youth Protection Act (chapter P-34.1), the notice of appeal contains the object of the complaint, the conclusions of the decision or order appealed from, and the names of the parties' lawyers in first instance.

The Court may make any appropriate order under section 112 of the Youth Protection Act.

The notice of appeal is signed by the appellant or the appellant's lawyer and gives give the address to which any communication may be directed.

The appellant may invoke grounds not stated in the notice of appeal by filing with the clerk of the Court a notice stating such grounds precisely and concisely, together with proof of service upon the respondent or the respondent's lawyer, before the appeal is heard and not later than 15 days after the filing of the complete transcript of the proceedings.

5. Representation statement: A lawyer representing a party before the Court must file a representation statement at the court office within 10 days of the filing of the notice of appeal.

6. Preparation of record:

- 1. Upon receipt of the notice of appeal, unless the Court orders otherwise upon application by the appellant, the clerk of the Court of Québec takes all necessary steps to obtain as soon as possible a complete transcript of the proceedings, the evidence adduced and the decisions rendered both in the course of proceedings and at the time of the final decision and, where applicable, the order.
- 2. As soon as the transcript is completed, the clerk of the Court of Québec sends the original to the court office with copies to the parties or their lawyers. Where it appears impossible to obtain a complete transcript, the clerk of the Court of Québec advises the clerk of the Court and the parties, giving reasons.
- **7. Setting down on the roll:** Upon the expiry of the time allotted for the answer, the clerk of the Court sets the appeal down on the roll of the Family Chamber, 15 days thereafter or on the first day of the next session, and gives notice to the parties or their lawyers.

On the day fixed, the parties or their lawyers must be present to inform the Court of the nature of the case and the duration of the hearing. The judge then sets a definitive date for the hearing of the appeal, which proceeds on that date without further notice.

If a party is absent or is not represented on the day fixed, the Court may apply the powers provided for in section 11 of this Regulation.

- **8.** Argument in writing. Any party who wishes to submit an argument in writing must have it served and file it within 15 days of the deposit of the complete transcript of the proceedings; the written argument must, where applicable, state the relevant facts with appropriate references to the transcript and set out the arguments with reference to the authorities relied upon.
- **9. Depositions:** When the Court hears additional evidence, it must be recorded in a way that allows testimony to be stored and reproduced, or recorded by an appropriate independent system that, although not connected to a master system, ensures the integrity of the deposition.

10. Powers of the Court: The Court may

- (a) dismiss the appeal, where the appellant is not ready to proceed when the case is called;
- (b) allow the appellant to proceed outside the presence of a respondent who is not ready to proceed when the case is called;

- (c) upon application or on its own initiative, dismiss an appeal initiated in contravention of the formalities prescribed by law or by the rules of the Court.
- **11. Applications:** All applications must be served on the adverse party or that party's lawyer with a notice of presentation of at least three days. The judge may, however, change the time limit if the judge considers it necessary.
- **12.** Copies of judgments: The clerk of the Court notifies a copy of the judgment to the judge who rendered the decision appealed from and to the clerk of the Court of Québec, as well as to the persons listed in section 94 of the Youth Protection Act (chapter P-34.1). A copy of the judgment may be notified using technological means to parties and lawyers that have provided the required contact information.
- **13. Record:** Upon the expiry of the time limit for appeal to the Court of Appeal, the clerk of the Court returns the original record to the clerk of the Court of Québec.
- **14.** General provision: The Court may make any decision or order having regard to the best interests of justice.

DIVISION IIYOUTH CRIMINAL JUSTICE

15. Interim release in the field of youth criminal justice: The Court may, after the filing of the notice of appeal or an application for review of the sentencing decision, upon a written application presented with at least three days' written notice served on the prosecutor and filed at the court office, order the interim release of the appellant and set conditions.

CHAPTER III

DIVORCE, SEPARATION, ANNULMENT OF MARRIAGEAND FILIATION

DIVISION I PLEADINGS

§1. General

16. Child custody and tutorship: A party that applies for custody of a child or tutorship to a child must attest that the child is not the object of a court decision or a pending case before a court or of an agreement with the Director of Youth Protection, or, if such is the case, must give the particulars of such decision or pending case or agreement.

- **17. Birth certificates:** Providing children's birth certificates as evidence is not required unless their filiation is in dispute. Photocopies of the parties' birth certificates are sufficient.
- **§2.** Application for divorce
- **18.** Content: An application for divorce, supported by an affidavit and, where applicable, a notice as to contestation, must be drawn up in accordance with Form I and signed by the applicant.
- **19.** Attestation of birth: In every application for divorce, an attestation by each spouse, drawn up in accordance with Form II, must be enclosed with the request for setting down for trial and judgement provided for in article 174 of the Code of Civil Procedure(chapter C-25.01) or, in the case of a joint application, with the application.

A request for setting down for trial and judgment or an application may not be made without such attestations.

The attestation must be attached to the copy of the judgment that is sent to the Registrar of Civil Status.

- §3. Other originating applications
- **20.** Content: To the extent possible, any application for annulment of marriage, separation as to property or separation as to bed and board, must include the information required under paragraphs 1 to 7, 10 and 11 of Form I.
- **21. Joint application:** All exhibits must be filed with the court office at the same time as the joint application.

DIVISION II PERSONAL SUPPORT FOR APPLICANT

- **22. Sworn statement by applicant:** In order to be put on the roll of the Practice Chamber, any application for the purpose of fixing or varying support for the applicant must be accompanied with a sworn statement that reflects the applicant's financial situation and that of the children in the applicant's care; the statement must be prepared in accordance with Form III and be served with the application.
- **23. Sworn statement by other party:** At least 5 days before the presentation of the application, the other party must serve on the applicant and file in the record a sworn statement of the other party's financial situation in accordance with Form III, failing which the applicant may, at the Court's discretion, proceed outside the presence of the other party. The notice of presentation of the application must mention this requirement.

- **24.** Admission of ability to pay: A party that acknowledges in Form III being able to pay the amounts claimed by the adverse party is not required to provide a detailed financial statement, unless the judge decides otherwise.
- **25.** Consent or draft agreement: The consent or draft agreement of the parties or their affidavits for judgment must describe each party's financial resources and situation, unless they have completed and submitted a sworn financial statement in accordance with Form III or, as the case may be, with the child support determination form.
- **26.** Trial on the merits: Both parties must serve on each other a statement of their financial situation drawn up in accordance with Form III at least 10 days before the date of the trial on the merits, or at the time fixed by the person who presides over the pre-trial conference.

DIVISION III FAMILY PATRIMONY

27. Mandatory information: In every application for separation as to bed and board, annulment of marriage, or divorce, the party making the request for setting down for trial and judgement in accordance with article 174 of the Code of Civil Procedure must include either a declaration by the parties that they are not subject to the rules governing family patrimony, a renunciation of partition, a declaration that partition is not contested, or a sworn statement of the family patrimony made in accordance with article 413 of the Code of Civil Procedure.

Where the other party contests the statement, that party must communicate and file with the request for setting down for trial and judgment in accordance with article 174 of the Code of Civil Procedure a sworn statement of the family patrimony made in accordance with article 413 of the Code of Civil Procedure.

The statement of the family patrimony is prepared using the form established by order of the Chief Justice and published on the Superior Court website.

28. Renunciation. A party that renounces the partition of benefits accrued during the marriage or civil union under a retirement plan or the partition of earnings registered in the name of a spouse pursuant to the Act respecting the Québec Pension Plan (chapter R-9) or a similar plan must confirm that he or she knows the extent of the value which may be partitioned and the possibility of being informed of its exact amount.

DIVISION IVPARTNERSHIP OF ACQUESTS

29. Mandatory information: In every application for separation as to bed and board, the annulment of marriage, or divorce, the party requesting the setting down for trial and judgment in accordance with article 174 of the Code of Civil Procedure must include a sworn statement of the partnership of acquests.

If the other party contests the statement, that party must file with the request for setting down for trial and judgment in accordance with article 174 of the Code of Civil Procedure a sworn statement of the partnership of acquests.

The statement of partnership of acquests is prepared using the form established by order of the Chief Justice and published on the Superior Court website.

DIVISION VPSYCHOSOCIAL EVALUATION

- **30.** Application: Referrals to the Service d'expertise psychosociale attached to the Superior Court of Québec are made only in cases involving minor children.
- **31.** Order: In any family case involving the interests of a minor child, the Court may, on initiative or on request, order the Service d'expertise psychosociale attached to the Superior Court to designate an expert to shed light on any question connected with child custody or concerning the child.

Where applicable, consent, drafted in accordance with Form IV and signed by the parties and their lawyers, is filed in the record.

- **32.** Forwarding of expert report: In the order made, the judge indicates whether the report is to be forwarded to the Chief Justice or a judge designated by the Chief Justice, or returned to the judge if the judge remains seized of the matter.
- **33.** Order issued during hearing: The order is issued from the bench, in the presence of the parties.

The clerk notifies the decision and all other relevant documents to the Service d'expertise psychosociale.

34. Content of order: The order, drawn up in accordance with Form V, indicates the specific object of the expert report. The name of the expert, the expert's profession, or the manner in which the evaluation should be carried out, if mentioned in the order, constitute recommendations to the Service. The Court may, if applicable,

issue an order in accordance with section 19 of the Act respecting health services and social services (chapter S-4.2) and article 429 of the Code of Civil Procedure, using Form VI.

- **35.** Submission of report: The expert submits the report to the Service d'expertise psychosociale, which forwards it to the clerk of the Court. The clerk then forwards it to the judge who ordered the expert report or, if the judge is no longer seized of the matter, to the Chief Justice or the judge designated by the Chief Justice, and to the parties. The judge or the clerk places the report in the record in a sealed envelope.
- **36.** Expert report and testimony of the expert: The report of an expert stands in lieu of the expert's testimony. However, the expert may be called to testify in accordance with article 294 of the Code of Civil Procedure.

DIVISION VI

SUPERVISED ACCESS BY A NATURAL PERSON OTHER THAN A SUPERVISION RESOURCE

37. Supervised access rights: Every request or offer to exercise supervised access rights with respect to a minor child, made by a natural person other than a supervision resource, must include a written commitment by that designated person.

Failing this, the order fixing supervised access rights must be served on the designated supervisor and include the notice set out in Schedule A of this Regulation.

DIVISION VII

APPLICATION FOR VARIATION

- **38.** Mandatory information: Any application to vary, rescind or suspend corollary relief must be supported by an affidavit and contain the following information:
 - (a) the current marital status of the parties;
- (b) the address of the residence of the parties and their dependent children's address, age and sex;
- (c) the current terms and conditions of any child custody and access arrangements;
- (d) the current amount of support and the amount requested;
 - (e) the amount of arrears, if any;
- (f) the changes in circumstances that support the application.

39. Previous order issued in another case: In the case of an application for the variation of an order issued in another case, copies of prior judgments and of the pleadings on which judgment was rendered must be filed in the record unless they have already been included.

DIVISION VIII

CLERK

40. Judgment or Court order: The clerk prepares and signs every judgment or order issued by the Court or by a judge, unless such judgment or order has been prepared and signed by the judge.

A divorce judgment must be prepared in accordance with Form VII and bear the date on which it was rendered.

41. Extract of judgment. Upon request, the clerk may issue an extract of a judgment that is limited to the conclusions.

The filing of the judgment at the office of the Court must be accompanied by a partial copy that includes the style of cause, the title "Extract of Judgment" and the disposition beginning with the words: "For these reasons...".

DIVISION IX DIVORCE OFFICE

- **42. Duties of the clerk.** In each of the judicial districts of Québec, the Divorce Office is administered by the clerk. The duties of the clerk are as follows:
- (a) to file separately the divorce records and to keep registers, an index, a court ledger and a special register available to the public where every divorce judgment is entered without delay;
- (b) to receive and register applications after ascertaining that they comply with the requirements of the Divorce Act (R.S.C. 1985, c. 3 (2nd Suppl.)) and of the Rules of Practice;
 - (c) to keep a register of pleadings containing;
- i. with respect to each application, the names and addresses of the parties and the date of filing;
- ii. with respect to each divorce judgment, the names and addresses of the parties and the date it was rendered;

- (d) to fill out the forms required by the Rules of Practice or the regulations made pursuant to the Divorce Act;
- (e) once the divorce has taken effect, to issue a certificate of divorce in accordance with Form VIII, upon request;
- (f) in accordance with subsection 17(11) of the Divorce Act, to forward, when the Court has issued an order varying a support order or custody order of another court, a certified true copy of the variation order to the other court or to any other court which had varied the original order;
- (g) to forward, in the case of a provisional order, the documents provided for in subsections 18(3) and 18(6) of the Divorce Act:
- (h) to serve upon the applicant or the applicant's lawyer the notice provided for in subsection 18(5) of the Divorce Act at least 10 days before the date fixed for submitting further evidence;
- (i) to serve upon the parties the notice provided for in subsection 19(2) of the Divorce Act, prepared using Form IX, accompanied by a copy of the documents received from the court which issued the provisional order:
- (*j*) as required by subsection 19(12) of the Divorce Act, to send a certified true copy of any order issued under subsection 19(7) of the Divorce Act;
- (k) to forward to the competent court, following a transfer order issued under section 6 of the Divorce Act, a true copy of the record and the order;
- (1) to hire the personnel necessary for the performance of the clerk's duties, including deputyclerks, according to the number of cases filed in the Divorce Officefor which the clerk has complete responsibility.

DIVISION X FINAL PROVISIONS

43. Coming into force. This Regulation replaces the Rules of practice of the Superior Court of Québec in family matters (chapter C-25.01, r. 6) and comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

SCHEDULE A

NOTICE TO THE SUPERVISOR OF ACCESS RIGHTS IN ACCORDANCE WITH SECTION 370F THIS REGULATION

You have agreed to act as a supervisor of access rights. An **access right**is an Order of the Superior Court permitting a parent to see his or her child(ren) under certain conditions. The "**exercise of access rights**" is the time during which a parent sees his or her child(ren).

The Court has ordered supervised access rights and you have been named to act as the supervisor.

As a r	esult, you must
	be present for each and every exercise of access rights;
	be present for the entire duration of the exercise of access rights

You cannot choose to stop acting as the supervisor of access rights or have yourself replaced at your own convenience or discretion.

If you are no longer willing or able to act as the supervisor of access rights, you must advise both parents within a reasonable time, in other words well in advance of the next scheduled exercise of access rights.

This notice must be accompanied by the order for supervised access rights.

-			
L (1	_	NЛ	
ГΟ	\mathbf{r}	IVI	

(A summons in conformity with the model established by the Minister of Justice must be attached to the application for divorce)

CANADA	SUPERIOR COURT	
PROVINCE OF QUÉBEC	Family Chamber	
DISTRICT OF	(Divorce)	
NO		
	APPLICANT(S)	
	and, if appropriate,	
	DEFENDANT	
	APPLICATION FOR DIVORCE	
It is declared that:		
Matrimonial and family status		

1. The wife was born on (date)		at (place)
and		-
the daughter of (father's name),		
(mother's name),	as ap	pears from the
copy of her birth certificate numbered Exh	nibit P-1;	
The husband was born on (date)		at
(place)	and is (age)	years
old. He is the son of (father's name)		and
(mother's name)	as ap	pears from the copy
of his birth certificate numbered Exhibit P-	2;	
3. The marriage of the parties was solem(da(pla marriage certificate numbered Exhibit P-3	te) at ace) as appears fror	n the copy of their
At the time of the marriage the wife wa the husband was status of each party);	is; (Giv	e the matrimonial
5. The matrimonial regime they adopted v; (file the relevant document).		authentic copy of
There has been no change of this regime.		
(If changes of the matrimonial regime hav authentic copy of the pertinent documents	•	them and file an

6. The name, age, sex and date of birth of each child of the marriage is:

	Family name	Given name	Age	Sex	Date of Birth
1.					
2.			• - - -	• • •	
3.			-		
4.			-		
5.			: 	; ; ; ; ;	

The copies of the birth certificates of each child dealt with in the application are Exhibit P-5 (optional).

None of the children is the object of a decision of a court, nor a pending case before a court nor of any agreement with a director of youth protection. (If such a decision pending or an agreement exists, give particulars and file relevant supporting documents).

Residence

The wife	ordinarily resides at:		(no.)	
	_(street)			
	_(province)	since		_(day)
	_(month)	_(year)		
The husbar	nd ordinarily resides a	ıt:	(no.)_	
	_(street)		_(city)	
	_(province)	since		_(day)
	(month)	(year)		

Reasons

8. There has been a breakdown of the marriage for the following reasons:

(Give here particulars of the grounds for divorce, as provided in Section 8(2) of the Divorce Act, 1985)

Reconciliation and mediation

- 9. Before the signature of the present application:
- (A) The lawyer for the applicant has discussed the possibility of reconciliation and informed the applicant as to the existing counselling or guidance facilities. (if not, give reasons).
- (B) The lawyer has informed the applicant as to existing mediation facilities which may assist in negotiating matters that may be the subject of a support or custody order and has discussed the advisability of negotiating same.

Safeguard and provisional measures (if the application contains conclusions to that effect), corollary measures and other claims

10 A) There is an agreement between the parties as to corollary relief, a copy of which is numbered Exhibit P-6;

(B) There is no agreement between the parties as to all safeguard and provisional measures and corollary relief, and
(i) The grounds in support of the conclusions for provisional relief are (enumerate the facts):
(ii) The grounds in support of corollary relief are (enumerate the facts):
Other proceedings
11. There have been no other proceedings with respect to the marriage; (otherwise, give all details and file a certified copy of all previous judgments).
12. There has been no collusion between the parties.

13. (Where the application is based on Section 8(2) b). There has been no condonation or connivance at the act or conduct complained of.
WHEREFORE, may it please this Court to:
ISSUE the following safeguard orders, if applicable:
ISSUE the following provisional orders, if applicable:
PRONOUNCE the divorce of the parties;
ISSUE the following orders of corollary relief (if applicable):
and GRANT the following additional conclusions (if applicable):

(or)	
RATIFY the agreement between the parties a therewith,	
Signed at20	, on
	APPLICANT(S)
LAWYER'S	S DECLARATION
I, the undersigned lawyer for the applicant(s), with the requirements of section 9 of the Divo	
Signed at20	, on
L	awyer(s) for the APPLICANT(S)

(where	appro	priate)
(***	appio	priato,

CE	RTIFICATE OF CLERK
	et of and filed in court office a divorce application appriate) a notice to the defendant as to
	(place and date)
_	CLERK

FORM II		
CANADA	SUPERIOR COURT	
PROVINCE OF QUÉBEC	FAMILY CHAMBER	
DISTRICT OF	(Divorce)	
NO		
	APPLICANT(S)	
	and, where applicable,	
	DEFENDANT	
ATTESTATION IN RESPECT OF THE REGISTRA	ATION OF BIRTHS	
□ No party's birth was registered in Québec. (Do not fill out paragraphs 1 and 2. Enter the date and sign on page 2)		
□ The wife's birth was not registered in Québec. (Fill out paragraph 2 only. Enter the date and sign on page 2)		
□ The husband's birth was not registered in Québ Enter the date and sign on page 2)	pec. (Fill out paragraph 1 only.	

I hereby declare that:

(1) The wife was born on(place of birth)_ registered on(date of bate of ba	and was baptized or her birth ware aptism or civil registration)	at
of civil registration)		
She is the daughter of		
OR (Form to be used where the act o	of birth was issued by the registrar o	of civil
The wife is years of age birth in the register of civil status is _		
(2) The husband was born on (place of birth)_ registered on(date of ba(parish and municipality, of civil registration)	and was baptized or his birth wa aptism or civil registration)	as at
He is the son of		
OR (Form to be used where the act o		of civil

 years of age and the registration number of his act status is (place and date)
 (P.3.5.5.3.7)
Party or parties
OR
Lawyer for

FORM III	
CANADA	
PROVINCE OF QUÉBEC	SUPERIOR COURT
DISTRICT OF	Family Chamber
NO	Partyv.
	Party:
STATEMENT OF INCOME AND	EXPENDITURES AND BALANCE SHEET
**************************************	, domiciled at in the district of, do hereby declare under oath that:
□ I acknowledge my ability to pay party is entitled to receive them.	the amounts claimed but deny that the other

nonth.	me security benefits in the	e amount of \$	per
(1) I am the this case.		(applicant or	defendant) in
	d with this sworn declarat returns, along with notice		
	pertaining to my financial audition to my personal knowle		tely disclosed
INCOME FOR THE (CURRENT YEAR		
Category	Per week	Par month	Par year
Gross salary			
Commissions/tips			
Net income from bus	siness or self-employment	: (attach financial st	tatement)

Employment insurance
Support paid by a third party
Retirement or disability pension, or other pension
Interest and dividends
Net rentals (attach a statement of income and expenses for each property)
Other (Please specify)
TOTAL
a)
Total per week \$ x 4.33 = b)\$ per month Total per year \$ ÷ 12 = c)\$ per month TOTAL MONTHLY INCOME: (a + b + c) = \$

EXPENSES ON A MONTHLY BASIS

(To calculate the exact monthly amount,	multiply a weekly	expenses by 4.3	3 and
divide an annual expense by 12)			

Category Per month	
Contributions to the Québec Pension Plan and the Canada Pension Plan	
Employment insurance premiums	
Contributions to a retirement plan	
Group insurance premiums	
Union dues and professional association fees	
Rent/mortgage	
Common expenses (co-ownership)	

8 Municipal, school and water taxes
9 Home insurance premiums
10 Insurance: life, accident, invalidity
11 Electricity
12 Heating
13 Telephone
14 Cable T.V.
15 Repairs to and upkeep of main residence
16 Housekeeping
17 Purchase of furniture, appliances and bedding
18 Repairs to furniture and appliances
19 Food

20	Restaurant meals: - For work - For leisure
21	Medicines and toilet articles
22	Diapers and baby formula
23	Dental care
24	Eye glasses, contact lenses and products for their upkeep
25	Clothing
26	Laundry and dry-cleaning
27	Hairdresser and beauty care
28	Taxis and public transport
	Vehicle – Payments/rental – Insurance – Licence and registration – el – Repairs – Parking
	Education costs (tuition, books, supplies, meals, outings, extra-curricular ivities, uniform)

31	Registered education savings plan
	Child day care costs (day care, babysitter, day camp) — For work — For sure
33	Outings and entertainment
34	Sports activities
35	Equipment: sports, leisure activities, etc.
36	Courses/lessons
37	Toys, gifts
38	Books, magazines, newspapers, records and cassettes
39	Pets
40	Tobacco and alcohol

41	Vacations				
42	Camp				
43	Children's allowance	e			
44	Savings – retiremer	nt savings			
45	Payment of debts	1)	2)	3)	
46	Lawyer's fees				
47	Secondary residence	ce (enclose de	tails on separate she	eet)	
48	Other:	Anticipated ex	xpenditures:		
TC	OTAL MONTHLY EX	PENDITURES	S		
SU	MMARY				
To	tal monthly income (s	see page 1)		\$	
(le	ss)			-	
Inc	ome tax (before sup	port)*		\$	

NET INCOME	\$
(less)	-
Total monthly expenditures	\$
SURPLUS/(DEFICIT)	\$
SUPPORT AND FINANCIAL IMPACT	
INFORMATION TO BE SUPPLIED BY THE PARTY CLAIR	MING SUPPORT
Net contribution required of Alimentary debtor	\$
plus	+
Income tax on the support claimed and tax credits lost*	\$
GROSS SUPPORT CLAIMED	\$
INFORMATION TO BE SUPPLIED BY THE PARTY FROM IS CLAIMED	M WHOM SUPPORT
GROSS SUPPORT OFFERED	\$
(less)	-
Income tax savings and tax credits recovered as result of	
support offered*	\$
Net cost of support offered	\$
* Indicate source of calculation	

ASSETS			
value of assets by furniture, automob	category (disregarding a iles, works of art, jewelle	nancial institutions and the r ny related debts): real estat ry, shares, bonds, interests , RRSPs, sums owing to yo	e, in a
		_	
Category	Details	Value	

Total assets \$			
LIABILITIES			
loans or granted as credit (If credit cards, instalment sale statute (tax debts, contribut court decision (damages, su	hypothecary loans, perses, surety bonds, etc.) o ions, dues or other unpauport, overpayment of). Indicate the amount	r that you must pay under a	
Debt	Balance	Name of creditor	
(Specify hypothec,			
personal loan,			
credit card, etc.)			
1.			
2.			
3.			

	Total liabilities \$
Summary of assets and liabilitie	s
Total assets:	\$
(less)	-
Total liabilities:	\$
NET WORTH	\$
	Signature
Oath taken before(na quality) at	me and position, profession or, or, or

FORM IV

CONSENT	TO PSYCHOS	SOCIAL	EVALUA	NOITA

CANADA SUPERIOR COURT

PROVINCE OF QUÉBEC Family Chamber

DISTRICT OF

NO

PLAINTIFF(S)

٧.

DEFENDANT

CONSENT TO PSYCHOSOCIAL EVALUATION

We the undersigned hereby consent, subject to the court's Order, that an evaluation be made by an expert designated by the "Service d'expertise psychosociale" attached to the Family Chamber of the Superior Court, with respect to our minor child(ren):

(name of child) (name of child) (name of child)

We consent that the evaluation begin after the attestation of the mediation service is filed in accordance with articles 417 and following the Code of Civil Procedure (chapter C-25.01).

We consent to cooperate on the conduct of interviews with each one of us and our child or children if the expert deems it expedient.

We also consent that the expert may communicate with the persons and establishments hereinafter named, and obtain relevant information from their records, namely:

We consent that the designated expert be authorized by the Court to take cognizance of the court record, including records and medical reports kept under sealin accordance with section 16 of the Regulation of the Superior Court in civil matters (chapter C-25.01(insert the number of the Regulation)) and authorize the clerk to give the expert access to the record.

We further consent that the expert's report be filed as evidence in the court record, subject to the right of the parties to cross-examine the expert and introduce additional evidence.

AND WE HAVE SIGNED AT

this day of	, 20
LAWYER FOR PLAINTIFF	PLAINTIFF
LAWYER FOR DEFENDANT	DEFENDANT
	NTERVENTION and the communication of information from sent, and to the filing of the expert's
-	HILD IF 14 YEARS OF AGE OR OLDER

FORM V		
ORDER FOR PSYCHOSOCIAL EVALUAT	TON	
CANADA		SUPERIOR COURT
PROVINCE OF QUÉBEC		Family Chamber
DISTRICT OF		
NO		
		PLAINTIFF(S)
		V.
		DEFENDANT
	ORDER	
The Court is seized of an application for		
custody of or access to a minor child or children; or other aspects concerning the child or children (specify):		

In light of the evidence and the submissions relating to

(name(s) of child(ren))
CONSIDERING that in order to make an enlightened decision, it appears appropriate that the Court obtain an expert report from the Service d'expertise psycho-sociale attached to the Superior Court;
CONSIDERING
☐the☐ written ☐ oral consent given by the parties to a psychosocial evaluation by an expert of the Service d'expertise psychosociale;
the decision made on the Court's initiative to have a psychosocial evaluation conducted by an expert of the Service d'expertise psychosociale;
FOR THESE REASONS;
ORDERS the Service d'expertise psycho-sociale to designate an expert to conduct a psychosocial evaluation with respect to:
(name of child) (name of child) (name of child)
the evaluation to focus on (specify the focus of the evaluation)

and the written report to be filed on or before and forwarded to
- the Chief Justice, or
- the judge designated by the Chief Justice; or
- the undersigned judge.
AUTHORIZES the designated expert to take cognizance of the court record, including any document kept under seal such as medical reports and physical, mental or psychosocial evaluation reports in accordance with section 16 of the Code of Civil Procedure (chapter C-25.01) and section 16 of the Regulation of the Superior Court in civil matters (chapter C-25.01, (insert the number of the Regulation)).
Costs to follow suit.
J.S.C

FORM VI

COMMUNICATION OF RECORDS ORDER (s. 19 of the Act respecting health
services and social services (chapter S-4.2) and a. 429 of the Code of Civil
Procedure (chapter C-25.01))

CANADA	SUPERIOR COURT
PROVINCE OF QUÉBEC	Family Chamber
DISTRICT OF, 20	The day of
NO	
	PLAINTIFF(S)
	V.
	DEFENDANT
	ORDER

IN LIGHT OF the judgment of the Court ordering a psychosocial evaluation, and considering that the court finds it necessary that the expert obtain the records relevant to the evaluation to be made, and given the consent of the parties to the communication of such records to the expert;

FOR THESE REASONS:

The Court orders, in accordance with section 19of the Act respecting health services and social services (chapter S-4.2) and article 429 of the Code of Civil Procedure (chapter C-25.01))
that
communicate all relevant records to the expert designated by the Director of the Service d'expertise psychosociale, in order that the said expert's report may be prepared.
J.S.C.

FORM VII

DIVORCE JUDGMENT	(s. 8	Divorce Act	1985)
DIVORGE GODOMEINI	(O. O	, DIVOICE / 101	, 1000,

CANADA

SUPERIOR COURT

PROVINCE OF QUÉBEC

Family Chamber

(Divorce)

The ______ day of

PRESENT: THE

APPLICANT(S)

and, if applicable,
DEFENDANT

JUDGMENT OF DIVORCE

GIVEN the divorce application;

GIVEN the evidence made and the documents filed in the record;

CONSIDERING that the application is well founded;
WHEREFORE THE COURT:
Orders the divorce of the parties whose marriage was solemnized on, to take effect on the thirty-first day after the date of the present judgment.
ORDERS
(corollary relief)
costs.
ILIDGE OB CLERK

FORM VIII

CERTIFICATE OF DIVORCE (s. 12(7), Divorce Act, 1985)

Canada SUPERIOR COURT

Province of Québec

District of No

CERTIFICATE OF DIVORCE (Subsection 12(7), Divorce Act)

I hereby certify that the marriage of |

and

solemnized at, on the

has been dissolved by a judgment which took effect on the

Seal* Issued at

on the

Clerk

^{*} On request

FORM IX

NOTICE OF HEARING RESPECTING CONFIRMATION OF A PROVISIONAL ORDER (s. 19(2) of the Divorce Act, 1985)

CANADA SUPERIOR COURT

PROVINCE OF QUÉBEC Family Chamber

DISTRICT OF (Divorce)

NO

APPLICANT(S)

and, where applicable,

DEFENDANT

NOTICE OF HEARING RESPECTING CONFIRMATION OF A PROVISIONAL ORDER

(Subsection 19(2) of the Divorce Act, 1985)

You are herby notified that an application to confirm the attached provisional order of

(judge)	of	(court	ː)	_ made on the	
(judge) of(c day of will be heard in Room				, 20	
will be heard i	n Room		of the Co	urt House at	
(address)	, at 9:30	a.m. or so	soon therea	ifter as the	
parties can be heard.					
And you are further notified	that the Court	will take into	o considerati	ion all	
documents in support of the					
provisional order as well as any evidence given to the Court by either party.					
And you are further notified that the Court may then make an order to confirm or					
not the provisional order, or to vary such order.					
Signed at	tr	nis	day of		
	, 20				
			CLEDIA		
			CLERK		

102585